

1364

藁ト發動機船衝突附査向

軍務局

1365

三六四
球磨

第一課長 局員 第二遣外艦隊司令官

海軍大臣



二遣外艦隊

第二十八駆逐隊司令官報

茲、蓮シ率井旅順ニ向テ霧中航行中午後四時十
九分、老虎尾燈臺ノ南七哩八ニテ下関方面、
船第二明玄丸ト衝突、濃霧中、火破行衛不明、
午後六時迄、搜索セシモ濃霧ノ為、搜索不能トナリ、
止午後七時、釜金山ノ南三哩附近ニ假泊、
濃霧中、
假泊地ニ沈没セリ

四日

6. 5
鐘齊

1366

人事司

法務

軍務

副官

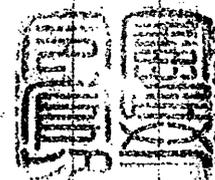
憲警第二七八號

第二十八驅逐隊 荻ノト地方發動汽船ト

衛隊課長 研 告

昭和三年六月拾壹日

憲兵司令官 峯 幸松



海軍大臣岡田啓介殿
世保鎮守府所屬第二十八驅逐隊 荻ノト六月三日

午後四時十九分 荻ノト方面ヨリ 旅順ニ入港 途次
濃霧ノ爲メ 旅順港口老瓦尾燈台東南方四哩

八ノ位置ニ於テ 地方發動汽船(二十五噸)一ト衝突シ

之ヲ沈没セシメ 乗員一名ハ行衛不明 二名ハ輕傷
ヲ負ヘク 其ノ狀況左記報告ス

修繕

六月廿

3.6.14

官房受
六月拾貳日

法務局
3.6.13
接受

6.12

左

記

一、沈没汽船ノ種類、船籍、船名及所有者

漁業用二十五噸ノ發動汽船ニシテ船籍下関、船名第二明玄丸、所有者八

下関市伊崎町三三番地 市川マツ

二、乗組員

原籍 高知縣長岡郡三星村種崎七七番屋敷

現住所 下関市新地町一

船長 淡田市松 (享年)

外日本人 男六名

三、當時ノ状況

沈没シタル第二明玄丸第一明玄丸ト共ニ大連ヲ根
 據地トシテ芝罘龍口方面ニ航行漢業ニ從事
 シ居ルモノニシテ六月三日正午通例ノ如ク西汽船ハ
 大連ヲ發シ龍口ニ到ルヘク五乃至大節ノ速力
 ニテ同日午後四時十九分頃遭難ノ位置ヲ
 航行シ來タリ又駆逐艦 夢ヲハ六月二日大連ト
 共ニ營口ヲ發シ旅順ニ向テ航行シ六月三日午後
 四時十九分衝突箇所ニ達セリ當時関東州
 近海一帶濃霧ニ包マレ全ク透視困難ノ状態
 ナリシカハ當直二十九名ハ全員カ甲板ニ於テ見
 張勤務ニ限レ一方サイレン信號ヲ為シテ航行

多志ルニ汽船側ハ第一、第二明玄丸共ニ何等ノ
信號ヲ為ササリシ為今ヲ所在ヲ知ルニ由ナリ偶々
衝突直前突嗟ニ發見シタルニ時既に達ノ藝
ハ前方ヲ横切ラントスル第二明玄丸右舷後驅ニ
衝突シ之ヲ沈没セシメタルモノナリ

四、損害状況

(一) 地方汽船側

イ、乗組員ノ死傷

長崎縣西彼杵郡小倉村池島清(三四年六行傷
不明トナリ)外乗組員ニ、頭部或ハ脚ニ輕傷ス

只船体機関ノ見積損害額約四千円

八積載物件(米組員個人ノモノヲ除ク)重油、揮發油、其

他合計約五百円

ニ米組員私物金品約百五十円

合計約四百六十五円

(四)海軍側

被害ナシ

五、海軍側ノ處置

夢ト違ト協力米組員ノ救助ニ努メ船長決田

市松外五名ヲ救助シ得タリシニ船員油臭清ハ

陸眼中ナリシ為其ノ機ヲ失シタルモノ知テ迷ニ行

衛不明トナリ未タニ死体ヲ察見スルニ至ラズ而シテ

収容後 負傷者ハ 應急ノ 治療ヲ 施シ 六月三日夜
 第一明去丸ヲ 伴ヒ 旅順港ニ 入港 其ノ 旨 海防局
 届出テ 又 佐世保 鎮守府ニ 報告セリ 其他所在
 不明ト ナリタル 池島 清ニ 對シテ ハ 金一封ヲ 見舞ト
 シ 贈與シタルカ 罹災者 側ニ 自巳ノ 不注意ナリシ
 ヲ 自覺シ 特ニ 不平の 言動ナシ 而シテ 罹災者ハ
 一兩日 旅順ニ 滞在シ 上 第一明去丸ニテ 大連ニ 引返
 シタル 上下 関係ニ 取航ス ト ナリ

(3)

務局

1372

第三遣外艦隊機密第五六號

昭和三年七月十六日芝罘旗艦球音

第三遣外艦隊司令官

海軍大臣 殿



第一課長直問人組織ノ件
第ニ明玄丸衝突事件ニ関シ査同會ヲ組
織セリ

首席書記ノ事
件概要一通添

(終)

査同會組織ノ事
件概要一通添
至

法務局
3.7.26
接受

海軍
七月十四日
官房
軍

第貳明玄丸衝突事件概要

昭和三年六月三日第二十八駆逐隊(蓬良)管口ヨリ
 旅順ニ向ケ航行中同日午後四時十九分濃霧
 中老虎鼻燈台ノ南東四湊ハノ地占ニ於テ一番
 艦第ハ下ノ関伊崎町ニ三二畝由地市川マツ所有
 發動機船第二明玄丸(ニ五噸)ニ衝突之ヲ大破
 シ船員中行衛不明一輕傷ニヲ出シ船体ハ旅順
 東航中流失セリ
 第ニ損害ナシ

海軍

覽
閱

軍務局

事務局

1374

副官

第三遣外艦隊機密第六九號

昭和三年九月三日青島換艦球啓

第三遣外艦隊司令官

海軍大臣殿

第一課長

局員

第一課長 第二明法丸衝突事件 査問會 査定書

右提出

(別紙添)

第一課長

局員

大田

言

保

終

(終)

海軍
3.10 4

法務局
3.9.14
接受

司 公 7	機 關	甲 參 ✓	副 ✓	乙 參 ✓	丙 參 ✓
-------------	--------	-------------	--------	-------------	-------------

1375

球磨機密第 六二號

昭和三年八月二十六日 旅順

調査會委員長佐藤 義實
 兼遠外艦隊司令官白田金一 啟

英米二國玄丸衝突事件 査問會 査定書 一通
 右提出又

(別紙添)

終

海

受付
3.9.14

法務局
3.9.14
接受

英多第二期玄丸衝突事件 査問會査定書

第一 衝突顛末

一 事實

駁逐艦英多第二十八號逐隊、一番番艦トシテ令隊司令
 令乗艦指揮ノ下ニ二番番艦蓮ト共ニ昭和三年
 六月三日午前四時三十分官口出港順番號單縱
 陣原速力十二ノ節ヲ以テ旅順ニ向テ航行中同日午
 後三時二十五分老鐵山西角燈台ヲ磁針方位東
 巨離一哩半ニ見ル地ト突テ航路南四十度東ニ
 航過スル頃ヨリ濃雲霧來襲視界百三三十米内
 外トナリシヲ以テ同隊司令ハ旅順港外ニ接近シ高船
 航路ヲ避ケテ假泊セント決心セリ然ルニ同隊ハ霧
 ニ五月二十六日大沽ヨリ旅順ニ回航ノ途該地卓附

海軍

近^ニ於^テ濃霧^ニ會^ヒレ^ル半^ニ速^カ力^九部^ノ航^進シ^タル
 結果潮流ノ爲著^クシ^テ偏位セシ經驗^ニ鑑^ミテ^ハ
 陸岸ヨリ十分離^ル隔^ル航路ヲ取^リ且入^ル港^針
 路^ニ入^ル迄ハ數慣熟^{ナル}身速^カ十二部^ノ航^行ス
 ル^ニ決^シ午後三時五十分推^定位置^置老^鐵山^西南
 燈台^南東^ニ三^哩九^ニ於^テ東^ニ變^針ヲ^令セ^リ
 午後四時二十分^ニ至^ラハ半^速カト^シ北^ニ變^針豫
 定^假泊^位置^ニ向^針ス^ル人^止圖^ヲ以^テ令^テ十七分
 先^ツ無線^通信^ニ依^リ半^速カラ^令シ^ニ乗^由船^ノ
 了^解ヲ^待テ^リ
 霧^多延^途艦^長ハ濃^霧來^襲セントスルヤ自^ラ艦^ノ操
 縦^ニ任^シ霧^中標^的ヲ^入レ電^傷測^深儀^ヲ准^備シ
 艦^首艦^橋及^檣樓^等ニ見^張員^{十五}名^ヲ増^加

配置し内数名ヲシテ專ラ聽音ニ努メシメ探照
 燈ヲ点シテニ番艦ニ指向セシメ衝突豫防法所
 定ノ汽笛ヲ吹鳴シツテ警戒ヲ嚴ニシテ航行セリ
 時ニ風向南東風カ一豫想潮流方向東流速ニ
 乃至三節即海上ノ模様和親界約百ニ三十米
 ナリ午後四時十九分見張員ヨリ汽動汽船ノ音
 加聞エマスシノ報告アリ同時ニ霧ヲ驅逐艦長ハ艦
 首目測約百米附近ニ左舷ヨリ右舷ニ目測交角
 三十度ヲ以テ航過セシトスル後動汽船(第一明玄丸)
 ヲ認メ直ニ停止取舵ニ転後進令速ラ令シ汽笛
 短三声ヲ吹鳴セシメ漸ク轉舵後進利キ始メ燈
 ニ第一明玄丸右舷ニ交リタル際更ニ左舷艦首
 約七十米附近ニ直進ニ來ル他ノ

突動機船(第一明玄丸)ノ前半身ヲ突見セリ
 當時既ニ機軸一反轉前進隋力減退シ船首旋
 旋回ヲ始メ居タルヲ以テ左回頭ノ儘避航スルノ外ナレド
 認メ且之ニ依リ概變ヲ得ルモノト信シタルニ午後四
 時二十分第二明玄丸ノ右舷側船尾ヨリ約三米ノ所
 ニ交角約三十度ヲ以テ衝突セリ
 第一明玄丸カ右舷側ニ沿ヒ船尾ニ交リタルヲ見テ機
 械ヲ停止シ次テニ右舷側ノ接近スルヲ認メタルヲ以テ
 前進全速ヲ令シ令四時二十一分兩舷機停止投
 錨救助作業ニ從事セリ
 之ヲ先第二明玄丸ハ僚船第一明玄丸ト共ニ
 龍口演場ニ出演ノ目的ヲ以テ昭和三年六月三日
 正午大連出港午後一時半頃帽島ヲ左舷カ

一 鏈ニ見南西ノ西方至西南西ノ鐵路ヲ以テ船
 長濱田市松操縦舵夫ヲシテ操舵セシメテ運
 カ五節半乃至六節第一期玄丸ノ右舷稍後
 方ニ竝行セリ午後四時十五分頃ヨリ右舷前方
 ニ汽船ノ霧中號笛ヲ聞キシモ十分交ハル文ノ
 人余祐アリト認メ何等ノ處置ヲナサズ(號笛汽機
 共用意シアリシモ使用セズ)午後四時十九分凡ソ右
 舷船首百米ニ及テテ認メタルモ最早四時餘
 祐ナシト認メ後進用意ヲ命ジタル儘前進し累々
 航過シタル頃面舵一杯停止シタルモ遂ニ右舷後
 半ニ衝撃ヲ受テ破損シ後遂ニ沈没スルニ至リ
 乗員七名中伊豆味正信及松山喜一ノ兩名輕
 傷ヲ負ヒ池島清一ハ行衛不明トナレリ

一 二 三 四 五 六 七 八 九 十 十一 十二 十三 十四 十五 十六 十七 十八 十九 二十

二衝突後ノ處置

午後四時二十三人カ夢ハ第一第二カワター及内火艇
 3号即シ達ノ救助艇ト協力シ第二明玄丸ノ船体
 竝兼員ノ救助捜索ニ努メタルモ遂ニ前記一名
 ノ行衛不明者ヲ全シ船体ハ達ニ突航セラレ旅順
 ニ向テ途チ途ニ沈没セリカ夢ニ損害ナシ
 達ハ午後四時十七分無線通信ニ依リ達ノ令
 ヲ受テ直ニ達トナシカ夢ニ少シク離ル次テ汽
 笛短三声ヲ聞キ停止面舵ニ轉舵セシニ直前ニ
 第二明玄丸及其ノ破片ヲ觀メ更ニ面舵ニ轉舵艦
 長代リテ操縦後進原速次テ遭難船ニ近ツキ
 投錨救助艇ヲ卸シ救助ニ努ムルト其ニ遭難船
 3号側ニ横付シ更ニ行衛不明者ノ捜索ニ努メタ

洋 宣

ん毛之ヲ発見スルヲ得ス午後五時十分命ニ依リ
第二明玄丸ヲ横鬼ノ儘旅順ニ向ヒ途中移
動船首ニ個ヲ以テ遭難船ノ排水ニ努メタルモ
浸水漸次増加シ午右六時十分旅順港外ニ
般泊後申索切斷遂ニ之ヲ流失セリ

翌六月四日天候晴風向東北東風力五―六海
上荒模様ナリシモ午後一時ヲ以テ船ニ隻及民
政署汽艇長風丸其他発見スルニ至ラズ
軍中尉田中豊吉指揮ノ下ニ現場附近ヲ搜
索セシメ死体ヲ発見スルニ至ラス

第三、衝突ノ原因及其ノ理由

衝突ノ原因ト認ムヘキモノ左ノ如シ

①濃霧中視界極メテ小ナリシ爲相互発見已

海

軍

離過小ナリシコト

(二) 第一期玄丸が衝突危険防止法ヲ守ラザリシコト

(イ) 霧中航行中規定ノ音響信號ヲ為サズ

(ロ) 他船ノ音響信号ヲ聞キタル時モ之カ方向距離ヲ

更ニ確クハキ方法ヲ講セズ速カノ進減其ノ他

ノ手段取リ執ラズ

(ハ) 霧中航行中見シタル際ニ於テモ何等ノ處置ヲ講

ズ(イ)ノ音響信号ニ近クキテ初メテ面舵ヲ取リ核

ヲ停止シタル

理由

霧中航行ニ必要ナル處置ヲ講シ且

一期玄丸ノ船首近距離ニ接タルヤ直ニ轉舵後

進等適當ノ處置ヲ執リタルヲ以テ第一期玄丸

ノ轉舵回避ト相俟テ双互ニ避航スルコトヲ得
リ

然ルニ第二明玄丸発見ノ際ハ既ニ機械ノ後
進全速トナリ船ノ行足ハ轉舵ニ依リ速力漸
減ト相合シテ著シク減退シ居タルノミナラズ一取
舵一杯ニテ回頭中ナリシヲ以テ之以上策ヲ施
スノ余地ナカリシモト認ム一ク第二明玄丸ニ至
衝突數人ノ前霧中信號ヲ聽キタル
際幾人ノ注意ヲ拂ヒ機械停止又ハ減速
等ニ依リ直捷ニ回避ノ手段ヲ講ジ或ハ之依
リ更ニ汽笛ノ方向距離針路等ヲ確ケルノ手
段ニ出テ且霧中発見後轉舵減速等何事カ
ノ處置ヲ講ジヨラニ六十秒間回避シ得タリシコト第

一
直

一明玄丸ノ例ニ徴シ明カナリ

即本衝突ノ原因ハ全然第二明玄丸ノ衝突豫
防法ヲ無視シタルコトニ基目スルモノト認ム

尚茲今ノ速カ十二節ナリシコトカ衝突ノ原因ナリ
シヤ否ヤニ付研究ヲ遂ケタル如ク

航行船舶及漁舟等存在ノ虞アリ且前記ノ如
キ海面ニ於テハ視界狭少ノ際適宜速カヲ減

少スルコトハ衝突豫防ノ一手段ニシテ若シ之ヲ半
速カ以下ニ減減シ居タラバ突動機船衝突

後ノ虞置ラ實施スルニ余裕ヲ生シ且衝突ノ
場合ニ於テモ指掌ナリ一層警微ニシテ得ヨリシ

ナラント認メラル即視界ノ百三十米内外ニ於テ
二等駆逐艦ノ二隻編隊速カ十二節ハ計画

ノ音が子大遠距離
ノ音は子大遠距離
ノ音は子大遠距離

トシテ遠出ナリト認ケル能ハサルモ茲今型駆逐艦
ノ操縦性ニ對シテ試験成績及實驗ニ徴スルニ
直前百三十度内外ノ停止(漂泊)目標ニ對シテハ
十二分節航行中ト雖概回避し得ヘク對テ艦
船カ移動スルモノニアリテハ對テカ規定ノ衝突
豫防法ヲ適法ニ實施スルニ於テハ十分回避シ
得ルモノト認ケ即十二分節ノ速カニ對テ上適當
ナリト謂フ能ハサルモ之ヲ以テ本衝突事件ノ
原因ト断ズルコトヲ得ス

音即音ノ通達距離ニ因シテハ自艦ノ騒音ノ風向
風力氣圧等ノ關係ニ依リ一概ニ断ズル能ハス
互ニ今少し早目ニ對テ音ノ音即音ヲ聽キ何事
カノ處置ヲ講シタラシハ衝突ヲ免レ得ルコト

事
置

ノ感ナキ能ハスト雖茲今ニ於テハ音自響ヲ聴取ノ
 爲特ニ人ヲ配シ居ルニ係ル自艦響音及風
 上ノ位置モシ聞係ニ依リ別遠ニ船体発見迄
 発動機音自ヲ聴取し得サリシモノモテ之ヲ以テ音
 響自響取ヲ怠リタルモト認ム能ハス一方第二明
 主丸ハ茲今發見數分前ヨリ汽笛ヲ聴取シトウ
 何等ノ處置ヲ講セサレシト前記ノ如クモシテ大
 ナル怠慢ナリト認ム

之ヲ要スルニ本衝突ノ原因ハ全然第一明主丸ノ
 衝突豫防法違反ニアリト認ム

第三、責任ヲ辨スル所見

本衝突事件ノ直接原因ハ前記ノ如ク全然第一
 明主丸ノ衝突豫防法違反ニアリト認ム

長ノ主員任ニ屬スト認ム

前記速カニ聞シテハ潮流強キ海面ニ於ケル艦位
保持上ノ必西女モアリノ為多型駆逐艦ノ操縦性ニ
鑑ミ當時ノ速カ十二ノ節ハ必スシモ過大ナリト断
ズルヲ得ス又見張等ニ對シテモ當時十合ノ手続
ヲ精シアリシノミナラス突見後ノ處置亦十有
全ニ行ハレタムモノニシテ之カ主員任ヲ問フニ限ニアラス
ト認ム

査問委員長海軍大佐 林 義寛

査問委員 海軍中佐 越智存平

査問委員 海軍少佐 岡野慶三郎

査問委員 海軍少佐 小野寺丑藏

海軍

査問委員

海軍大臣 清田

印

意見

事實闡明セラレタルモノト認ム 委員所見ニ同意ス

昭和三年九月三日

第二遣外艦隊司令官 向田金一



英多第二明玄丸衝突事件 査問會査定書

第一 衝突顛末

一 事實

駆逐艦英多第二十八駆逐隊ノ一番艦トシテ令隊司令
 令兼艦指揮ノ下ニ二番艦蓮ト共ニ昭和三年
 六月三日午前十時三十分管口出港順番號單縱
 陣原速力十二節ヲ以テ旅順ニ向ケ航行中同日午
 後三時二十五分老鐵山西角燈台ヲ磁針方位東
 巨離一哩半ニ見ル地ト吳ヲ鐵路南四十度東ニ
 航過スル頃ヨリ濃霧來襲視界百三三十米内
 外トナリシヲ以テ同隊司令ハ旅順港外ニ接近シ高船
 航路ヲ避ケテ假泊セント決心セリ然ルニ同隊ハ曩
 ニ五月二十六日大沽ヨリ旅順ニ回航ノ途該地ト吳附

陸

軍

近ニ於テ濃霧ニ會ヒ半速力九節ニテ航進シタル
 結果潮流ノ爲著シク偏位セシ經驗ニ鑑ミ司令
 陸岸ヨリ十分離隔セル航路ヲ取り且入港針
 路ニ入ル迄ハ最慣熟セル原速力十二節ニテ航行ス
 ルニ決シ午後三時五十分推定位置老鐵山西南
 燈台^備東ニ望九ニ於テ東ニ變針ヲ令セリ
 午後四時二十分カニ至ラハ半速力トシ北ニ變針豫
 定假泊位置ニ向針スルノ旨ヲ以テ令十七分
 先^ク無線通信ニ依リ半速力ヲ令シニ番自艦ノ
 了解ヲ待テリ
 霧^ヲ逐艦長ハ濃霧來艦セントスルヤ自ラ艦ノ操
 縦ニ任シ霧中標的ヲ入レ電傷測深儀ヲ准^テ備シ
 艦首艦橋及檣樓等ニ見張員十五名ヲ増加

配置の内数名ヲシテ專ラ聽音ニ努メシメ探照
 燈ヲ点シテニ番艦ニ指向セシメ衝突豫防法所
 定ノ汽笛ヲ吹鳴シツ、警戒或ラ散ニシテ航行セリ
 時ニ風向南東風力一豫想潮流方向東流速ニ
 乃至三節海上ノ模様和親界約百三三(三)十米
 ナリ午後四時十九分見張員ヨリ「発動汽船ノ音
 か聞エマス」ノ報告アリ同時ニ藜野逐艦長ハ艦
 首目測約百米附近ニ左舷ヨリ右舷ニ目測交角
 三十度ヲ以テ航過セシトスル後動汽船(第一明玄丸)
 ヲ認メ直ニ停止取舵一環後進令速ヲ令シ汽笛
 短三声ヲ吹鳴セシメ漸ク轉舵後進利キ始メ僅
 ニ第一明玄丸右舷ニ交リタル際更ニ左舷艦首
 約七(七)十米附近ニ直進ニ來ル他ノ

海

軍

突動機船(第二明玄丸)ノ前半身ヲ突見セリ
 當時既ニ機軸一反轉前進隋カ減退シ船首旋
 旋回ヲ始メ居タルヲ以テ左回頭ノ儘避航スルノ外ナシト
 認メ且之ニ依リ概避ヲ得ルモト信シタルニ午後四
 時二十分第二明玄丸ノ右舷側船尾ヨリ約三米ノ所
 ニ交角約三十度ヲ以テ衝突セリ
 第二明玄丸カ右舷側ニ浴ヒ船尾ニ交リタルヲ見テ概
 概ヲ停止シ次テニ番船邊ノ接近スルヲ認メタルヲ以テ
 前進全速ヲ令シ令四時三十分兩船機停止投
 錨救助作業ニ從事セリ
 之ヨリ先第二明玄丸ハ僚船第一明玄丸ト共ニ
 龍口演場ニ出漢ノ目的ヲ以テ昭和三年六月三日
 正午大連出港午後一時半頃鴨島ヲ左舷凡

一 鐘ニ見南西ニ西乃至西南西ノ航路ヲ以テ船
 長濱田市松操縦舵夫ヲシテ操舵セシメテ運
 カ五節半乃至六節第一明玄丸ノ右舷稍後
 方ニ並行セリ午後四時十五分頃ヨリ右舷前方
 ニ汽船ノ霧霧中號笛ヲ聞キシモ十分交ハル丈ノ
 余祐アリト認メ何等ノ處置ヲナサズ(號笛汽船
 共用意シアリシモ使用セズ)午後四時十九分凡ノ右
 舷船首直米ニ突クヲ認メタルモ取早回避スルノ余
 祐ナシト認メ後進用意ヲ命ジタル儘直進シ累
 航過シタル頃面航一杯停止シタルモ遂ニ右舷後
 半ニ衝撃ヲ受ケ破損シ後遂ニ沈没スルニ至リ
 乗員七名中伊豆味正信及松山喜一ノ兩名輕
 傷ヲ負ヒ池島情一ハ行衛不明トナレリ

二衛突後ノ處置

午後四時三十三分、第一第二カッター及内火艇ヲ卸シ、遠ノ救助艇ト協力シ、第二明玄丸ノ船体竝兼、負ノ救助、捜索ニ努メタルモ、遠ニ前記一名ノ行衛不明者ヲ生シ、船体ノ遠ニ突航セラレ、旅順ニ向テ、遠ニ沈没セリ、カッターニ損害ナシ、遠ハ午後四時十七分、無線通信ニ依リ、速ノ令ヲ受ケ、直ニ速トナシ、ル爲、カッター少シク離ル、次ニ汽笛短三声ヲ聞キ、停止面舵ニ轉舵セシニ、直前ニ第二明玄丸及其ノ破片ヲ認メ、更ニ面舵ニ轉舵、艦長代リテ操縦、後進原速次ヲ遭難船ニ近クキ、投錨救助艇ヲ卸シ、救助ニ努ムルト、其ニ遭難艇ヲ舷側ニ横付シ、更ニ行衛不明者ノ捜索ニ努メタル

ルモ之ヲ先見スルヲ得ス午後五時十分命ニ依リ
 第二明玄丸ヲ横鬼ノ儘旅順ニ向ヒ途中一移
 動擲筒二個ヲ以テ遭難船ノ排水ニ努メタルモ
 浸水漸次増加シ午右六時十分旅順港外ニ
 碇泊後曳索切斷遂ニ之ヲ流失セリ

翌六月四日天候晴風向東北東風力五―六海
 上荒模様ナリシモ午後一時ヲ曳船ニ隻及民
 政署汽艇長風丸其他曳動汽船ニ隻ヲ以テ海
 軍中尉田中豊吉指揮ノ下ニ現場附近ヲ搜
 索セシメ死体ヲ発見スルニ至ラス

第二、衝突ノ原因及其ノ理由

衝突ノ原因ト孰ハハキモノ如シ

濃霧中親界リ極メテ小ナリシ爲相互発見已

離遇小ナリシコト

(一) 第一明玄丸が衝突豫防法ヲ守ラザリシコト

(二) 霧中航行中規定ノ音響信號ヲ爲サズ

(三) 他船ノ音響ヲ聞キタル時モ之カ方向距離ヲ

更ニ確クヘキ方法ヲ講セズ速カク避減其ノ他回避

ノ手段ヲ執ラズ

(四) 霧中航行中見シタル際ニ於テモ何等ノ處置ヲ講セ

ズ(霧中ノ艦船ニ近クキテ初メテ而テ舵ヲ取リ機

ヲ停止シタル)

理由

第一明玄丸が霧中航行ニ必要ナル處置ヲ講シ且第

一明玄丸が艦首近距離ニ認ケルヤ直ニ轉舵後

進等適當ノ處置ヲ執リタルヲ以テ第一明玄丸

ノ轉舵回避ト相俟テ双互ニ避航スルニトテ得タ
リ

然ルニ第二明玄丸発見ノ際ハ既ニ機械ヲハ後
進全速トナリ船ノ行足ハ轉舵ニ依リ速力避
減ト相合シテ著シク減退シ居タルノミナラス取
舵一杯ニテ回頭中ナリシヲ以テ之以上策ヲ施
ス余地ナカリシモノト認ムルニ第二明玄丸ニ干
衝突數分前霧中信號ヲ聽テタル
際後人カノ注意ヲ拂ヒ機械停止又ハ減速
等ニ依リ直接回避ノ手段ヲ講ジ或ハ之依
リ更ニ汽笛ノ方向距離針路等ヲ確ケルニ干
段ニ出テ且霧中発見後轉舵減速等何等カ
ノ處置ヲ講ジタリトシテ六十分回避シ得タリシト第

五

五

一明玄丸ノ例ニ徴シ明カナリ
 即本衝突ノ原因ハ全然第二明玄丸ノ衝突豫
 防法ヲ無視シタルコトニ基固スレモト認ム
 尚茲參ノ速力十二節ナリシコトが衝突ノ原因ナリ
 シヤ否ヤニ付研究ヲ遂ケタル処次ノ如シ
 航行船舶及漁舟等存在ノ虞アルハ前記ノ如
 キ海面ニ於テハ視界狭少ノ際適宜速力ヲ減
 少スルコトハ衝突豫防ノ一手段ニテ若シ之ヲ半
 速力以下ニ遡減シ居タラニハ発動機船発見
 後ノ處置ヲ實施スルニ余程ク生シ且衝突ノ
 場合ニ於テモ撞官ハ一層難儀ニ止メ得タリシ
 ナラント認メラル即視界ノ百三十米内外ニ於テ
 二等駆逐艦ノ二隻編隊速力十二節ハ封鎖

トシテ適當ナリト認ムル能ハサルモ、茲ク型駆逐艦ノ操縦性ニ對スル試驗成績及實驗ニ徴スルニ直前百三十度内外ノ停止(漂泊)目標ニ對シテハ十二節航行中ト雖、概回避シ得ヘク對テ艦船カ移動スルモノニアリテハ對テカ規定ノ衝突豫防法ヲ適用ニ實施スルニ於テハ十分回避シ得ルモノト認ムル即十二節ノ速カハ計画上適當ナリト謂フ能ハサルモ之ヲ以テ本衝突事件ノ原因ト断スルコトヲ得ス

音響ノ通達距離ニ因シテハ自艦ノ發音風向風力氣圧等ノ關係ニ依リ一概ニ断スル能ハス互ニ今少シク早自ニ對テ音響ヲ聽キ何等カノ處置ヲ講シタラシハ衝突ヲ免シ得タラシト

ノ感ナキ能ハスト雖參ニ於テハ立旨聴取ノ
 爲持ニ人ヲ配シ居タルニ係ラス自艦路音及風
 上ニ位置セシ間係ニ依リ速ニ船体発見迄
 発動機音ヲ聴取シ得サリシモノニテ之ヲ以テ音
 望音聴取ヲ怠リタルモト認ムル能ハス一方 第二册
 玄丸ハ參見數人分前ヨリ汽笛ヲ聴取シ下ヲ
 何等ノ處置ヲ精セサレト前記ノ如クニシテ大
 ナル怠慢ナリト認ム

之ヲ要スルニ本衝突ノ原因ハ全然第一册玄丸ノ
 衝突豫防法違反アリト認ム

第三、責任ニ對スレ所見

本衝突事件ノ直接原因ハ前記ノ如ク全然第一
 册玄丸ノ衝突豫防法違反ニアリテ同船々々

長ノ責任ニ屬スト認ム

前記速力ニ関シテハ潮流強キ海面ニ於ケル艦位
保持上ノ必要モアリ。茲今型駆逐艦ノ操縦性ニ
鑑ミ當時ノ速力十二ノ節ハ必スシモ過大ナリト断
スルヲ得ス又見張等ニ對シテモ當時十分ノ手段
ヲ講シアリシノミナラス突見後ノ處置亦十分
全ニ行ハレタムモノニシテ之カ責任ヲ問フハ限リナ
ト認ム

査問委員長 海軍少佐 坂本 義寛

査問委員 海軍中佐 越智 存平

査問委員 海軍少佐 岡野 慶三郎

査問委員 海軍少佐 小野 幸五藏

海軍

海軍

查閱委員 海軍大臣 瑞日一紙

意見

事實闡明セラルルモノト認ム 委員ノ所見ニ同意ス

昭和三年九月三日

第三建外艦隊司令官 向田金一



參謀	參謀	官	參謀	參謀	官
✓	✓	✓	✓	✓	✓

1404

二六艦隊第三二號

昭和三年六月四日

第三十八驅逐隊司令 原田文

第三遣外艦隊司令官 向田登一 啟

艦艇衝突事件報告

驅逐艦第三十八號 衝突事件 別紙一件 記録
通)

右報告又

別紙目錄

第三十八號艦長 聴取書

合存

改正

第三十八號艦長 聴取書

衝突事件 記録



浦
耳

破損状況

損害記録

新證書

運、行動

運航長年所長及船員、聴取事項

証言

船員名簿

死体捜索

台右附圖

計十三案

(2)

聽取書

一 船名 第二明丸 船長 濱田市一松(三七)

船籍 福岡市

所有者 下園市 大字 伊崎町 三百三十一番地

市川 マツ

魏嶼 教 五五九

乗員 船長共七名

龍田漁場へ出帆、為昭和三年三月三日正午大連出

港午後一時半頃嶋島ヲ航凡一健ニ見テ南西ニ是針

速力五節、五乃至六節、羅針自差十一度東偏

船長操縦シ舵夫ヲ手操舵セシム

二 衝突前後ノ事情

三四分前ヨリ右舷前方ニ汽船ノ霧中ニ停留ヲ聞キ

未タ充分備^文ニテ、餘裕アリト思フタ

那苗丸燈共用意ニテアリシモ使用セズ

午後四時十九分凡ソ右船船首百米ニ至テ、船ヲ起シタシ

最早回避スルノ餘裕ナカリシヲ以テ後進用意ヲ命ジタ

シ儘直進シ黒帆道ニ入リテ、望面航一杯停止シタ

遂ニ船機ニ衝突シ、受テ破損以テ沈没スルニ至リ

右、事實ニ相違ニ之候

第貳明玄丸船長 洪田ニ市松

聴取書訂正

一 船名 第二明去丸 船長 浜田市松(五七)

船籍 福岡市

所有者 下関市伊崎町一五三番地

市河マツ

總噸數

一五噸五九

乗組

船長共七名

龍口魚場に出奥為船和五年六月三日正午大連出

港午後一時半頃帽島ヲ見越凡一鐘二見テ南西ニ

定料速力五節乃至六節ノ羅針目差十度以外

東端船長操縦シ舵夫ヲシテ操舵セシム

二 船実前後事情

数ヶ月前汽船霧中号南ヲ向キタリ号南ヲ

歴 區

用書して此使甲炎

午台の將十九人凡ッ右舷船首面岳ニ乗ラテ

タニ最早由陸上ニ金杯ナカリレテ次テ後進

用書ラテ此使直進ニ果航過シタルヲ以テ

右砲一弾止シタルニ遂ニ右舷後半一

弾撃テ受テ破壊次テ後發タルニ五レテ

古、事、實、三、相、續、之、為、也、

未、三、の、言、者、即、長、江、の、事、也、

洋 軍

第一明玄丸船長聴取書

一 船名 第一明玄丸 船長 寺井利三郎

船籍

所有者 下関市大字伊崎町三百三番地

市川マツ

龍口渡場ニ出帆、為昭和三年六月三日正午大連出港

午後一時半頃帽島ヲ航シ一鐘ニ見テ西南西ニ定針

速力五節、五乃至六節、羅針自差十ニ水夫長禰大

船長ハ船橋ニ登リ、四圍ノ狀ヲ注意セリ

一 衝突前後ノ事情

凡三時二十分頃、右舷前方遠カニ霧笛、吹鳴スヲ聞キ

先マ、直進ニ二三回直徑三寸ノ法螺貝ヲ使用セリ

午後四時十分頃船前方凡百米ニ馳逐艦ヲ認メ先マ

以テ能輪ヲ補志転シ羅城路凡南西ニ回遊セリ

石ノ身良ニ邊ニ相協使

才一平の玄凡 青利三ノ

第三明玄丸ト衝突事件記録

六月三日午後四時十九分老鐵山東南五標南半六度東四七哩
ニ於テ發動汽船第三明玄丸ト衝突

所有者下関市伊崎町二百三十二番地 市川マツ

船長

濱田 市松

風向	風力	天候	海上	予想潮流	記事
南東	一	濃霧視界不明	和	方向速力	
				北港内野田外	

船名	目的地	針路	速度	燈光	記事
第三明玄丸	旅順	東	一	二	

午後三時二十五分濃霧來襲迄天氣晴朗船位ハ正確ニ
測是セリ素五月二十六日旅順入港際濃霧來襲ニ平速力

原

註

(九節)ニテ航行シタルニ潮流ノ為メ非常ニ變位ヲ來セリ

之ニ鑑ミ此度ニ北ニ定針スル迄針路保持上十ニ節ニ航行セリ

相子艦發見時刻	方位	距離	燈	光	記
午後四時一九	南東微南	五〇不	三〇不	十シ	相子艦霧中船影其他霧中航行中發見取テオキリ

相子艦推測進路	速	力	燈	光	信	辨	記	事
西南西	六	節	十	シ	十	シ		

衝突ノ避クニ為メ取リタル所置

午後四時十九分發動汽船ヲ離首五十不以内ニ發見スルヤ直ニ機械停止取舵ヲ杯後進全速短三聲次テ第一明去丸ニ衝突續テテ機械停止午後四時二十分連船尾ニ接近シタルヲ以テ前進全速